

高浜市役所のお知らせ

PREFEITURA DE TAKAHAMA INFORMA

児童手当を支給します **PAGAMENTO DO SUBSÍDIO INFANTIL**

O pagamento da Parcela do mês 2 será efetuado no dia 08/02(6ª F.), sendo depositado na conta do beneficiário que foi indicada previamente.

Esta parcela corresponde ao benefício dos meses 10/2007 até 01/2008, num total de 4 meses.

No mês 10/2007 enviamos um extrato dos pagamentos do ano, e para aquelas pessoas que não houve mudança não será enviado mais nenhum comunicado, por isso queira conferir se o depósito foi efetuado, atualizando a caderneta bancária.

Maiores Informações : Prefeitura de Takahama Kodomo Ikusei Gurupu TEL52-1111(ramais 362,363)

乳幼児医療から子ども医療に変わります

SUBSÍDIO PARA TRATAMENTO MÉDICO INFANTIL SERÁ ALTERADO

Para auxiliar nos gastos com a criação das crianças e apoiar o desenvolvimento saudável das mesmas, a partir de 01/04/2008 o Sistema de Subsídio ao Tratamento Médico Infantil sofrerá alteração.

As famílias que possuem crianças a serem abrangidas pela mudança serão comunicadas e receberão o formulário para solicitação do Cartão de Beneficiário através do correio.

Favor enviar os dados dentro do prazo estabelecido.

ANTES DA REVISÃO

| SISTEMA DE SUBSÍDIO AO TRATAMENTO MÉDICO DO LACTENTE | SISTEMA DE SUBSÍDIO AO TRATAMENTO MÉDICO DA CRIANÇA |
|--|---|
| DA DATA DE NASCIMENTO OU INGRESSO NA CIDADE ATÉ O FINAL DO MÊS QUE COMPLETA 4 ANOS DE IDADE | DE 4 ANOS DE IDADE ATÉ 31/03 DO ANO QUE SE FORMA NO GINÁSIO |
| 〈CONSULTA OU INTERNAÇÃO〉 ATENDIMENTO GRATUITO COM A APRESENTAÇÃO DO CARTÃO DO SEGURO SAÚDE E DE BENEFICIÁRIO DO SISTEMA | 〈CONSULTA OU INTERNAÇÃO〉 DEVOLUÇÃO DE 2/3 DA DESPESA MEDIANTE SOLICITAÇÃO ※NOS CASOS DE DEVOLUÇÃO DE DESPESAS ELEVADAS DE SAÚDE SERÁ DESCONTADO O VALOR JÁ DEVOLVIDO. |



DEPOIS DA REVISÃO

| SUBSÍDIO AO TRATAMENTO MÉDICO DA CRIANÇA | SUBSÍDIO DE APOIO À CRIAÇÃO E TRATAMENTO MÉDICO DA CRIANÇA |
|--|---|
| DA DATA DE NASCIMENTO OU INGRESSO NA CIDADE, DE 0 ANOS DE IDADE ATÉ ANTES DO INGRESSO NA ESCOLA (ANTES DO INGRESSO NA ESCOLA PRIMÁRIA) | DA 1ª SÉRIE DA ESCOLA PRIMÁRIA ATÉ O DIA 31/03 DO ANO EM QUE SE FORMA NO GINÁSIO. |
| 〈CONSULTA OU INTERNAÇÃO〉 ATENDIMENTO GRATUITO COM A APRESENTAÇÃO DO CARTÃO DO SEGURO SAÚDE E DE BENEFICIÁRIO DO SISTEMA | 〈SOMENTE CONSULTA〉 DEVOLUÇÃO DE 2/3 DA DESPESA MEDIANTE SOLICITAÇÃO E APRESENTAÇÃO DOS RECIBOS |

SUBSÍDIO AO TRATAMENTO MÉDICO DA CRIANÇA

| |
|---|
| DA 1ª SÉRIE DA ESCOLA PRIMÁRIA ATÉ O DIA 31/03 DO ANO EM QUE SE FORMA NO GINÁSIO. |
| 〈SOMENTE INTERNAÇÃO〉 DEVOLUÇÃO TOTAL DA DESPESA MEDIANTE APRESENTAÇÃO DOS RECIBOS DO HOSPITAL E SOLICITAÇÃO ※NOS CASOS DE DEVOLUÇÃO DE DESPESAS ELEVADAS DE SAÚDE SERÁ DEVOLVIDO O VALOR PAGO NO HOSPITAL NA SUA TOTALIDADE |

※DESPESAS COM ALIMENTAÇÃO DURANTE A INTERNAÇÃO OU DESPESAS NÃO ABRANGIDAS PELO SEGURO SAÚDE SÃO PAGAS PELOS USUÁRIO.

MAIORES INFORMAÇÕES SHIMIM MADOGUCHI GURUPU TEL52-1111 (ramal 227)

A PREFEITURA DE TAKAHAMA CONTA COM BALCÃO DE ATENDIMENTO EM PORTUGUÊS

DIARIAMENTE(INCLUSIVE SÁBADOS E DOMINGOS) 08:30hs ÀS 17:00hs NO SETOR SHIMIM SEIKATSU GURUPU, AO LADO DA ENTRADA PRINCIPAL TEL.52-1111 r.265